

STREND PRO®

SK

SOLÁRNA UV LAMPA PROTI HMYZU

CZ

SOLÁRNÍ UV LAMPA PROTI HMYZU

HU

NAPELEMES UV LÁMPA ROVAROK ELLEN

RO

LAMPĂ SOLARĂ UV ANTI INSECTE

EN

SOLAR INSECT KILLER UV LAMP








-
- Preklad originálneho návodu na použitie
 - Překlad originálním návodu k použití
 - Az eredeti használati útmutató fordítása
 - Traducerea manualului de utilizare original.
 - Instruction manual
-

SK**SLOVENSKÝ****SOLÁRNA UV LAMPA PROTI HMYZU****TECHNICKÉ PARAMETRE**

POČET LED	1 LED + 1 UV LED
FARBA LED	Studená biela
BATÉRIE	1 x 1,2 V AA 300 mAh Ni-MH nabíjateľná batéria (súčasť balenia)
MATERIÁL	plast
ROZMERY	Ø 13,8 x 42 cm
LIGHT/OFF/UV prepínač	

VYSVETLIVKY SYMBOLOV

	Zariadenie nevystavujte nepriaznivým vplyvom počasia (dážď, vietor, mráz atď.)
	Výrobok je v súlade s platnými európskymi smernicami a bola vykonaná metóda hodnotenia zhody týchto smerníc.
	Nevyhadzujte do bežného domového odpadu. Namiesto toho, ekologicky prijateľnou cestou sa obráťte na recyklačné strediská. Prosím venujte starostlivosť ochrane životného prostredia.
	Za tento obal bol uhradený finančný príspevok na spätný odber a jeho ďalšie spracovanie recykláciou.
	Obalové materiály sú recyklovateľné. Obalové materiály láskavo nevyhadzujte do komunálneho odpadu, ale odovzdajte ich do zberne druhotných surovín.

MONTÁŽ

1. K zapichovaciemu hrotu (C) namontujte spojovaciu tyč (B) a zmontovanú časť zapichnete do zeme.
2. K už zmontovanej časti namontujte UV lampu so solárnym panelom (A).

AKO SOLÁRNA PASCA PROTI HMYZU FUNGUJE

Počas dňa solárny panel konvertuje slnečnú energiu na elektrickú energiu, ktorá sa ukladá v nabíjateľnej batérii. V noci sa solárna pasca proti hmyzu automaticky zapne a využíva uloženú energiu. Dĺžka osvetlenia závisí od geografickej polohy, počasia a sezónnej dostupnosti svetla.

Solárna UV lampička proti hmyzu sa dá použiť ako na osvetlenie, tak aj na ničenie hmyzu. Posunutím prepínača do polohy „LIGHT“ aktivujete režim osvetlenia a posunutím prepínača do polohy „UV“ aktivujete režim hubenia hmyzu.

UPOZORNENIE: Drôtená mriežka vo vnútri produkuje vysoké ale bezpečné napätie. **NEDOTÝKAJTE SA DRÔTENEJ MRIEŽKY ANI KEĎ JE ZARIADENIE VO VYPNUTOM STAVE. V OPAČNOM PRÍPADE VÁS ZASIAHNE MIERNY PRÚD. ZARIADENIE UDRŽUJTE V DOSTATOČNEJ VZDIALENOSTI OD DETI.**

AKO ZVOLIŤ SPRÁVNE UMIESTNENIE

Solárnu UV lampu proti hmyzu umiestnite vonku na miesto kde je dostatok svetla a solárny panel sa môže nepretržite dobíjať aspoň po dobu 6 hodín Zároveň zaistite aby solárna UV lampička proti hmyzu bola umiestnená na mieste, ktoré nie je v noci osvetľované z iných zdrojov nočného svetla (napr. pouličné lampy). Tieto zdroje nočného svetla môžu zabrániť automatickému zapnutiu solárnej UV lampičky proti hmyzu.

UPOZORNENIE PRI PRVOM POUŽITÍ

Pred prvým použitím odstráňte prúžok, svetelné senzory automaticky ovládajú solárnu UV lampu proti hmyzu. Keď sa zotmie, solárna UV lampička proti hmyzu sa zapne a začne využívať energiu z nabíjateľnej batérie. Ak sa solárna UV lampička proti hmyzu automaticky v noci nezapne, skontrolujte nasledujúce:

1. Uistite sa, že ste prepínač sa nachádza v polohe „UV“ alebo „LIGHT“.

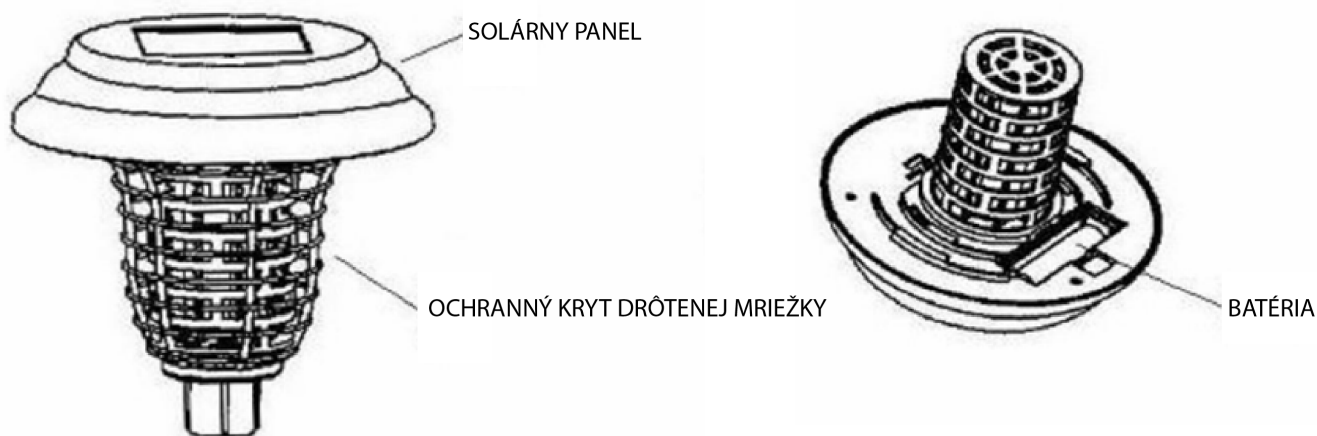
2. Skontrolujte či je správne uložená batéria a kontakty priliehajú.
3. Uistite sa, že solárna UV lampa proti hmyzu je umiestnená na osvetlenej ploche a solárny panel je vystavený priamemu slnečnému žiareniu.

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

1. Uvedomte si, že solárna UV lampa proti hmyzu je navrhnutá tak, že sa automaticky zapne po zotmení. Ak je blízko neho silný zdroj svetla, môže sa stať, že sa nerozsvieti.
2. Batéria svetla je plne nabitá výrobcom, avšak kým sa svetlo dostane ku koncovému spotrebiteľovi už môže byť čiastočne alebo úplne vybitá. Preto prosím nechajte solárnu pascu proti hmyzu dobíjať sa po celý deň pre jej maximálny výkon.
3. Udržujte povrch solárneho panelu čistý. Znečistený panel znižuje účinnosť dobíjania.

VÝMENA BATÉRIE

1. Pre uvoľnenie solárneho panelu od krytu drôtovej mriežky ním otočte proti smeru hodinových ručičiek.
2. Stlačte uvoľňovacie tlačidlo priestoru pre batériu a odstráňte kryt batérie. Batériu vymeňte za novú, nabíjateľnú batériu.
3. Namontujte naspäť kryt priestoru pre batériu a solárny panel.



ČISTENIE

Poznámka: Na čistenie **NEPOUŽÍVAJTE** vodu. Ak chcete solárnu UV lampu proti hmyzu vyčistiť, vyberte zo zariadenia solárny panel (podľa pokynov uvedených vyššie) a opatrne ho odložte. Solárny panel chráňte pred nečistotami. V opačnom prípade sa znižuje účinnosť dobíjania batérie. Pravidelne ho čistite navlhčenou handričkou alebo papierovou utierkou. Pred čistením vždy prepnite prepínač do polohy **OFF**. Solárnu UV lampu proti hmyzu vyčistíte pomocou suchej handričky alebo zubnej kefky. Po dokončení čistenia namontujte naspäť solárny panel.

SKLADOVANIE

Pred dlhodobým uskladnením solárnej UV lampy proti hmyzu odporúčame zo zariadenia vybrať batériu. V prípade, že sa rozhodnete batériu v zariadení ponechať musí byť úplne vybitá a počas skladovania je ju potrebné aspoň raz za mesiac nabíť.

CZ






ČESKÝ

SOLÁRNÍ UV LAMPA PROTI HMYZU

TECHNICKÉ PARAMETRY

POČET LED	1 LED + 1 UV LED
BARVA LED	Studená bílá
BATERIE	1 x 1,2 V AA 300 mAh Ni-MH dobíjecí baterie (součást balení)
MATERIÁL	plast
ROZMĚRY	Ø 13,8 x 42 cm
LIGHT/OFF/UV přepínač	

VYSVĚTLIVKY SYMBOLŮ

	Zařízení nevystavujte nepříznivým vlivům počasí (déšť, vítr, mráz atd.)
	Výrobek je v souladu s platnými evropskými směrnici a byla provedena metoda hodnocení shody těchto směrnic.
	Nevyhazujte do běžného domovního odpadu. Namísto toho, ekologicky přijatelnou cestou se obraťte na recyklační střediska. Prosím věnujte péči ochraně životního prostředí.
	Za tento obal byl uhrazen finanční příspěvek na zpětný odběr a jeho další zpracování recyklací.
	Obalové materiály jsou recyklovatelné. Obalové materiály laskavě nevyhazujte do komunálního odpadu, ale odevzdejte je do sběrných druhotných surovin.

MONTÁŽ

1. K zapichovacího hrotu (C) namontujte spojovací tyč (B) a smontovanou část zapíchněte do země.
2. K už sestavené části namontujte UV lampu se solárním panelem (A).

JAK SOLÁRNÍ PASCA PROTI HMYZU FUNGUJE

Během dne solární panel konvertuje sluneční energii na elektrickou energii, která se ukládá v dobíjecí baterii. V noci se solární past proti hmyzu automaticky zapne a využívá uloženou energii. Délka osvětlení závisí na geografické poloze, počasí a sezónní dostupnosti světla.

Solární past proti hmyzu lze použít jak na osvětlení, tak i na hubení hmyzu. Posunutím přepínače do polohy "LIGHT" aktivujete režim osvětlení a posunutím přepínače do polohy "UV" aktivujete režim hubení hmyzu.

UPOZORNĚNÍ: Drátěná mřížka uvnitř produkuje vysoké ale bezpečné napětí. **NEDOTÝKEJTE SE DRÁTĚNÉ MŘÍŽKY ANI KDYŽ JE ZAŘÍZENÍ VE VYPNUTÉM STAVU. V OPAČNÉM PŘÍPADĚ VÁS ZASÁHNE MÍRNÝM PROUDEM. ZAŘÍZENÍ UDRŽUJTE V DOSTATEČNÉ VZDÁLENOSTI OD DĚTI.**

JAK ZVOLIT SPRÁVNÉ UMÍSTĚNÍ

Solární UV lampu proti hmyzu umístěte venku na místo kde je dostatek světla a solární panel může nepřetržitě dobíjet alespoň po dobu 6 hodin. Zároveň zajistěte aby solární UV lampy proti hmyzu byla umístěna na místě, které není v noci osvětlováno z jiných zdrojů nočního světla (např. pouliční lampy). Tyto zdroje nočního světla mohou zabránit automatickému zapnutí solární UV lampy proti hmyzu.

UPOZORNĚNÍ PŘI PRVNÍM POUŽITÍ

Před prvním použitím odstraňte proužek, světelné senzory automaticky ovládají solární past proti hmyzu. Když se setmí, solární past proti hmyzu se zapne a začne využívat energii z dobíjecího akumulátoru. Pokud se solární past proti hmyzu automaticky v noci nezapne, zkontrolujte následující:

1. Ujistěte se, že jste přepínač se nachází v poloze "UV" nebo "LIGHT".
2. Zkontrolujte zda je správně uložena baterie a kontakty přiléhají.

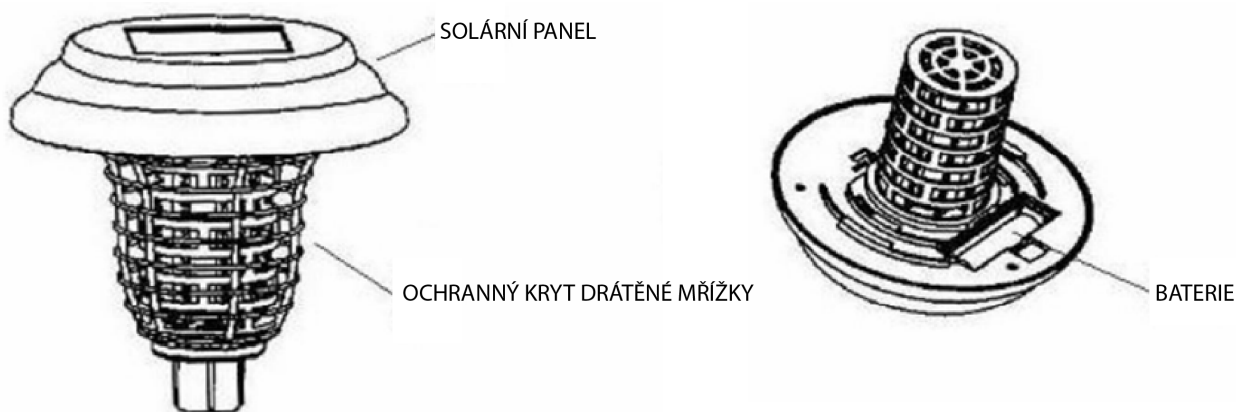
3. Ujistěte se, že solární UV lampa proti hmyzu je umístěna na osvětlené ploše a solární panel je vystaven přímému slunečnímu záření.

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

1. Uvědomte si, že solární UV lampa proti hmyzu je navržena tak, že se automatický zapne po setmění. Pokud je blízko něj silný zdroj světla, může se stát, že se nerozsvítí.
2. Baterie světla je plně nabitá výrobcem, avšak dokud se světlo dostane ke koncovému spotřebiteli už může být částečně nebo zcela vybitá. Proto prosím nechte solární past proti hmyzu dobíjet se po celý den pro její maximální výkon.
3. Udržujte povrch solárního panelu čistý. Znečištěný panel snižuje účinnost dobíjení.

VÝMĚNA BATERIE

1. Pro uvolnění solárního panelu od krytu drátěné mřížky ním otočte proti směru hodinových ručiček.
2. Stiskněte uvolňovací tlačítko prostoru pro baterii a odstraňte kryt baterie. Baterii vyměňte za novou, dobíjecí baterii.
3. Namontujte zpět kryt prostoru pro baterii a solární panel.



ČIŠTĚNÍ

Poznámka: K čištění **NEPOUŽÍVEJTE** vodu. Chcete-li solární UV lampu proti hmyzu vyčistit, vyjměte ze zařízení solární panel (podle pokynů uvedených výše) a opatrně jej odložte. Solární panel chraňte před nečistotami. V opačném případě se snižuje účinnost dobíjení baterie. Pravidelně ho čistěte navlhčeným hadříkem nebo papírovou utěrkou. Před čištěním vždy přepněte přepínač do polohy **OFF**. Solární UV lampu proti hmyzu vyčistěte pomocí suchého hadříku nebo zubního kartáčku. Po dokončení čištění namontujte zpět solární panel.






SKLADOVÁNÍ

Před dlouhodobým uskladněním solární UV lampy proti hmyzu doporučujeme ze zařízení vyjmout baterii. V případě, že se rozhodnete baterii v zařízení ponechat musí být zcela vybitá a během skladování je ji třeba alespoň jednou za měsíc dobít.

HU**MAGYAR****NAPELEMES UV LÁMPA ROVAROK ELLEN****TECHNIKAI PARAMÉTEREK**

LED SZÁMA	1 LED + 1 UV LED
LED SZÍNJÉ	Hideg fehér
ELEMÉK	1 x 1,2 V AA 300 mAh Ni-MH újratölthető akkumulátor (tartozék)
ANYAG	műanyag
MÉRET	Ø 13,8 x 42 cm
LIGHT/OFF/UV kapcsoló	

JELMAGYARÁZAT

	Ne tegye ki a készüléket kedvezőtlen időjárási viszonyoknak (eső, szél, fagy stb.)
	A termék megfelel az alkalmazandó európai irányelveknek, és végrehajtották az ezen irányelvek megfelelőségének értékelésére szolgáló módszert.
	Ne dobja ki a szokásos háztartási hulladékkal együtt. Ehelyett forduljon környezetbarát módon az újrahasznosító központokhoz. Kérjük, ügyeljen a környezet védelmére.
	A visszavételért és annak újrafeldolgozással történő további feldolgozásáért pénzügyi hozzájárulást fizettek e csomagolásért.
	A csomagolóanyagok újrahasznosíthatók. A csomagolóanyagokat ne a háztartási hulladékba dobja, hanem a másodlagos nyersanyagok gyűjtőhelyén adja le.

SZERELÉS

- Szerelje fel a hajtórudat (B) a horonyhegyre (C), és vezesse az összeszerelt részt a földbe.
- Szerelje fel a napelemes UV-lámpát (A) a már összeszerelt részre.

HOGYAN MŰKÖDIK A CSAPDA ROVAROK ELLEN

Napközben a napelem elektromos energiává alakítja a napenergiát, amelyet egy újratölthető akkumulátor tárol. Éjjel a szolár rovarcsapda automatikusan bekapcsol és felhasználja a tárolt energiát. A világítás hossza a földrajzi elhelyezkedéstől, az időjárástól és a fény szezonális elérhetőségétől függ.

A szolár rovarcsapda világításra és rovarirtásra egyaránt használható. Csúsztassa a kapcsolót "LIGHT" helyzetbe a világítási mód aktiválásához, és csúsztassa a kapcsolót "UV" állásba a rovarirtási mód aktiválásához.

FIGYELMESZTETÉS: A belső drótháló magas, de biztonságos feszültséget eredményez. **NE HASZNÁLJA MEG A VEZETŐ RÁZST, MIKOR A KÉSZÜLÉK KI VAN KAPCSOLVA. EGYÉBBEN KIS JELEN LESZ. TARTSA A KÉSZÜLÉKET ELEGENDŐ TÁVOLSÁGBAN A GYEREKTŐL.**

HOGYAN VÁLASZUNK JÓ HELYET

Helyezze a napenergia UV rovarlámpát a szabadba, ahol elegendő fény van, és a napelemet folyamatosan töltheti legalább 6 órán át. Ugyanakkor ügyeljen arra, hogy a nap UV rovarlámpát olyan helyre tegye, amely éjszaka nem világít. más éjszakai fényforrások (pl. utcai lámpák) által. Ezek az éjszakai fényforrások megakadályozhatják a napsugárzás UV lámpa automatikus bekapcsolását a rovarok ellen.

FIGYELMESZTETÉS ELSŐ HASZNÁLAT ELLŐT

Az első használat előtt távolítsa el a csíkot, a fényérzékelők automatikusan vezérlik a rovarcsapdát. Sötétedéskor a szolár rovarcsapda bekapcsol és elkezd használni az újratölthető akkumulátor energiáját. Ha a szolár rovarcsapda éjszaka nem kapcsol be automatikusan, ellenőrizze a következőket:

- Ellenőrizze, hogy a kapcsoló "UV" vagy "LIGHT" helyzetben van-e.

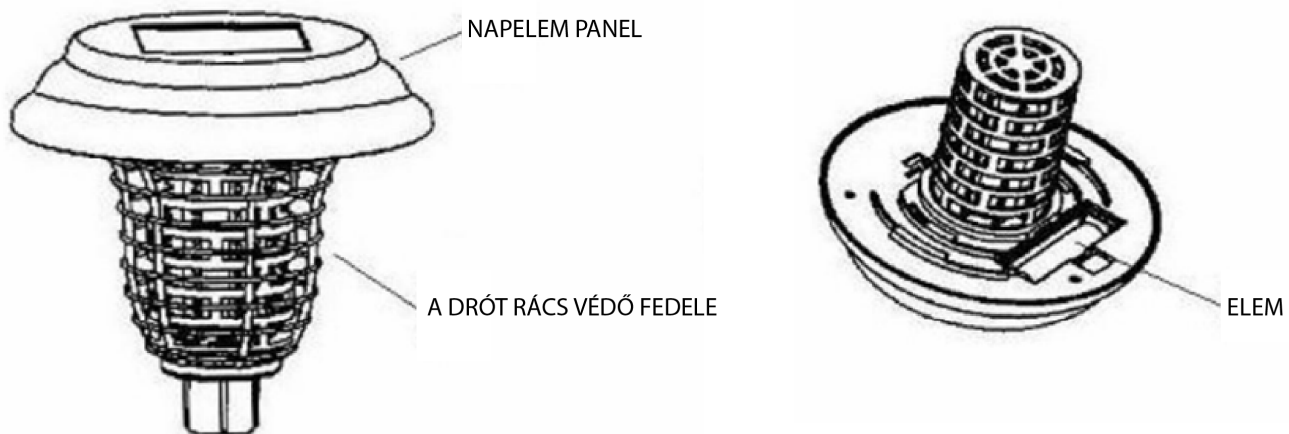
2. Ellenőrizze, hogy az akkumulátor megfelelően van-e behelyezve, és hogy az érintkezők szorosan illeszkednek-e.
3. Győződjön meg arról, hogy a szolár UV rovarlámpát megvilágított helyre helyezi, és a napelemet közvetlen napfény éri.

BISZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

1. Ne feledje, hogy a nap UV rovarlámpát sötétedéskor automatikusan bekapcsolják. Ha van egy erős fényforrás a közelében, akkor nem biztos, hogy kigyullad.
2. A könnyű akkumulátort a gyártó teljesen feltölti, de mire a fény eljut a végső fogyasztóig, részlegesen vagy teljesen lemerülhet. Ezért a maximális teljesítmény érdekében hagyja, hogy a nap rovarcsapdája egész nap feltöltődjön.
3. Tartsa tisztán a napelem felületét. A piszkos panel csökkenti a töltés hatékonyságát.

AZ ELEM CSERÉLÉSE

1. A napelem elengedéséhez a drótháló fedeléből fordítsa el az óramutató járásával ellentétes irányba.
2. Nyomja meg az elem kioldógombját, és távolítsa el az elem fedelét. Cserélje ki az akkumulátort egy új, újratölthető elemre.
3. Helyezze vissza az elemtartó rekesz fedelét és a napelemet.



TISZTÍTÁS

Megjegyzés: NE használjon vizet a tisztításhoz. A szolár UV rovarlámpa tisztításához távolítsa el a napelemet a készülékből (a fenti utasításokat követve), és óvatosan tegye félre. Óvja a napelemet a szennyeződésektől. Ellenkező esetben az akkumulátor töltési hatékonysága csökken. Rendszeresen tisztítsa nedves ruhával vagy papírtörlővel. Tisztítás előtt mindig kapcsolja OFF állásba a kapcsolót. Tisztítsa meg a szolár UV rovarlámpát száraz ruhával vagy fogkefével. Tisztítás után helyezze vissza a napelemet.

TÁROLÁS






Javasoljuk, hogy távolítsa el az akkumulátort a készülékből, mielőtt a szolár UV lámpát hosszabb ideig tárolná rovarok ellen. Ha úgy dönt, hogy az akkumulátort a készülékben tartja, akkor annak teljesen lemerülnie kell, és a tárolás során havonta legalább egyszer fel kell tölteni.

RO

ROMÂNĂ**LAMPĂ SOLARĂ UV ANTI INSECTE****PARAMETRI TEHNICI**

NUMĂR LED-uri	1 LED + 1 UV LED
CULOARE LED	Alb rece
BATERII	1 x 1,2 V AA 300 mAh Ni-MH baterie reîncărcabilă (inclusă în pachet)
MATERIAL	plastic
DIMENSIUNI	Ø 13,8 x 42 cm
LIGHT/OFF/UV comutator	

NOTA EXPLICATIVĂ A SIMBOLURILOR

	Nu expuneți dispozitivul la condiții meteorologice nefavorabile (ploaie, vânt, îngheț etc.)
	Produsul respectă directivele europene aplicabile și a fost efectuată metoda de evaluare a conformității acestor directive.
	Nu aruncați împreună cu deșeurile menajere obișnuite. În schimb, apălați la centrele de reciclare într-un mod ecologic. Vă rugăm să aveți grijă să protejați mediul înconjurător.
	Pentru acest ambalaj a fost plătită o contribuție financiară pentru preluarea și prelucrarea ulterioară prin reciclare.
	Materialele de ambalare sunt reciclabile. Vă rugăm să nu aruncați materialele de ambalare în deșeurile municipale, ci să le predați la un punct de colectare a materiilor prime secundare.

ASAMBLARE

1. La vârful care se înfinge în pământ (C) montați tija de conexiune (B) și înfingeți în pământ partea asamblată.
2. Pe partea deja asamblată montați lampă UV cu un panou solar (A).

CUM FUNCȚIONEAZĂ CAPCANA SOLARĂ ANTI INSECTE

În timpul zilei, panoul solar transformă energia solară în energie electrică, care este stocată într-o baterie reîncărcabilă. Noaptea, capcana solară anti insecte se pornește automat și folosește energia stocată. Lungimea iluminării depinde de locația geografică, vreme și disponibilitatea sezonieră a luminii.

Lampa solară pentru insecte UV poate fi utilizată atât pentru iluminat, cât și pentru distrugerea insectelor. Glisați comutatorul în poziția "LIGHT" pentru a activa modul de iluminare și glisați comutatorul în poziția "UV" pentru a activa modul de exterminare a insectelor.

AVERTIZARE: Plasa de sârmă din interior produce o tensiune ridicată, dar sigură. **NU ATINGEȚI PLASA DE SÂRMĂ NICI CÂND DISPOZITIVUL ESTE OPRIT. ÎN CAZ CONTRAR, VEȚI SIMȚI O CURENTARE UȘOARĂ. PĂSTRAȚI APARATUL LA O DISTANȚĂ SUFICIENTĂ DE ÎNDEMÂNĂ COPILOR.**

CUM SĂ ALEGEȚI LOCAȚIA CORECTĂ

Așezați lampa solară UV anti insecte în aer liber, acolo unde este suficientă lumină, iar panoul solar poate fi încărcat continuu timp de cel puțin 6 ore. În același timp, asigurați-vă că lampa solară pentru insecte UV este plasată într-un loc care nu este iluminat noaptea de alte surse de lumină nocturnă (de ex. lămpi stradale). Aceste surse de lumină nocturnă pot împiedica aprinderea automată a lămpii solare UV anti insecte.

AVERTIZARE LA PRIMA UTILIZARE

Înainte de prima utilizare, scoateți banda, senzorii de lumină controlează automat lampa solară UV anti insecte. Când se întunecă, lampa solară UV anti insecte se aprinde și începe să folosească energia de la bateria reîncărcabilă. Dacă lampa solară UV anti insecte nu se aprinde automat noaptea, verificați următoarele:

1. Asigurați-vă că comutatorul dvs. este în poziția "UV" sau "LIGHT".

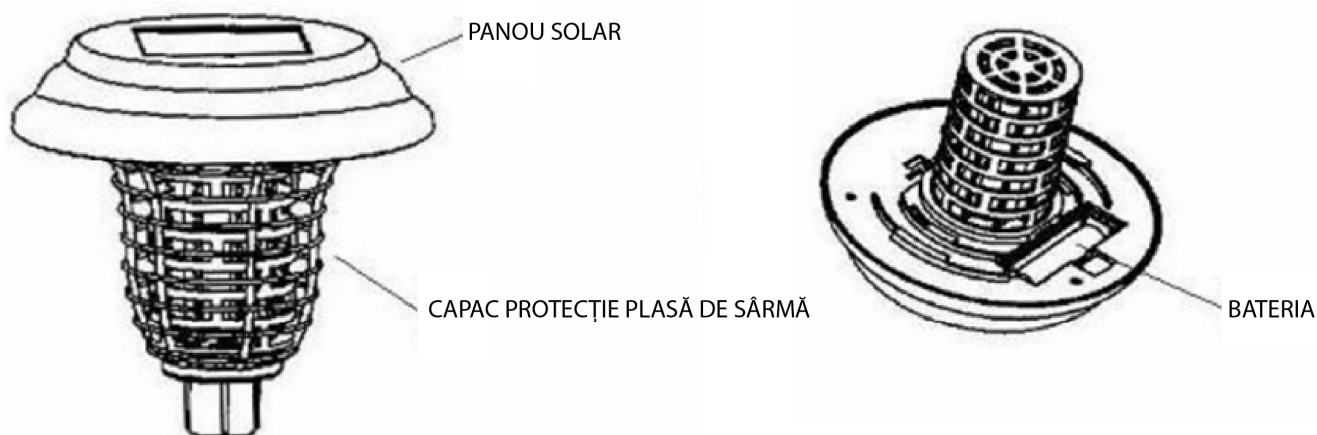
2. Asigurați-vă că bateria este așezată corect și că contactele sunt strânse.
3. Asigurați-vă că lampa solară UV anti insecte este plasată pe o zonă iluminată și că panoul solar este expus la lumina directă a soarelui.

MĂSURI DE SIGURANȚĂ

1. Rețineți că lampa solară UV anti insecte este proiectată să se aprindă automat după lăsarea întunericului. Dacă există o sursă puternică de lumină în apropierea acesteia, este posibil să nu se aprindă.
2. Bateria este complet încărcată de producător, dar până când produsul ajunge la consumatorul final, poate fi descărcată parțial sau complet. Prin urmare, vă rugăm să lăsați lampa solară anti insecte să se reîncarce pe tot parcursul zilei pentru performanțe maxime.
3. Păstrați suprafața panoului solar curată. Un panou murdar reduce eficiența de încărcare.

ÎNLOCUIREA BATERIEI

1. Pentru a elibera panoul solar de pe capacul plasei de sârmă, rotiți-l în sens invers acelor de ceasornic.
2. Apăsați butonul de eliberare a bateriei și scoateți capacul bateriei. Înlocuiți bateria cu o baterie nouă, reîncărcabilă.
3. Remontați capacul compartimentului bateriei și panoul solar.



CURĂȚAREA

Notă: Pentru curățare **NU FOLOSIȚI** apa. Pentru a curăța lampa solară UV anti insecte, scoateți panoul solar de pe dispozitiv (urmând instrucțiunile de mai sus) și puneți-l deoparte cu atenție. Protejați panoul solar de murdărie. În caz contrar, eficiența de încărcare a bateriei este redusă. Curățați-l regulat cu o cârpă umedă sau un prosop de hârtie. Setați întotdeauna comutatorul în poziția **OFF** înainte de curățare. Curățați lampa solară UV anti insecte cu o cârpă uscată sau periuță de dinți. După curățare, montați înapoi panoul solar.






DEPOZITAREA

Vă recomandăm să scoateți bateria de pe dispozitiv înainte de a depozita lampa solară UV anti insecte pentru o lungă perioadă de timp. Dacă decideți să păstrați bateria în dispozitiv, aceasta trebuie descărcată complet și trebuie încărcată cel puțin o dată pe lună în timpul depozitării.

EN**ENGLISH****SOLAR INSECT KILLER UV LAMP****TECHNICAL PARAMETERS**

LEDS NUMBER	1 LED + 1 UV LED
LED COLOR	Cold white
BATTERIES	1 x 1,2 V AA 300 mAh Ni-MH rechargeable battery (included)
MATERIAL	plastic
DIMENSIONS	∅ 13,8 x 42 cm
LIGHT/OFF/UV switch	

EXPLANATIONS OF SYMBOLS

	Do not expose the device to adverse weather conditions (rain, wind, frost, etc.)
	The product complies with the applicable European directives and the method of assessing the conformity of these directives has been performed.
	Do not throw away with the normal household waste. Instead, turn to recycling centers in an environmentally friendly way. Please take care to protect the environment.
	A financial contribution for the take-back and its further processing by recycling was paid for this packaging.
	Packaging materials are recyclable. Please do not dispose of the packaging materials in the municipal waste, but hand them in at a collection point for secondary raw materials.

ASSEMBLY

1. To the ground spike (C) mount the connecting rod (B) and drive the assembled part into the ground.
2. Mount the UV lamp with solar panel on the already assembled part (A).

HOW SOLAR TRAP AGAINST INSECTS WORKS

During the day, the solar panel converts solar energy into electricity, which is stored in a rechargeable battery. At night, the solar insect trap automatically switches on and uses the stored energy. The length of lighting depends on the geographical location, weather and seasonal availability of light.

The solar insect killer UV lamp can be used for both lighting and insect control. Slide the switch to the "LIGHT" position to activate the lighting mode and slide the switch to the "UV" position to activate the insect extermination mode.

WARNING: The wire mesh inside produces a high but safe voltage. **DO NOT TOUCH THE WIRE GRID EVEN WHEN THE DEVICE IS OFF. OTHERWISE, YOU WILL FEEL A SMALL CURRENT. KEEP THE APPLIANCE A SUFFICIENT DISTANCE FROM CHILDREN REACH.**

HOW TO CHOOSE THE CORRECT LOCATION

Place the solar insect killer UV lamp outdoors where there is enough light and the solar panel can be continuously charged for at least 6 hours. At the same time, make sure that the solar insect killer UV lamp is placed in a place that is not illuminated at night by other night light sources (e.g. street lamps). These night light sources can prevent the solar UV lamp from turning on automatically against insects.

CAUTION FOR FIRST USE

Before using for the first time, remove the strip, the light sensors automatically control the solar insect killer UV lamp. When it gets dark, the solar insect killer UV lamp turns on and starts using energy from the rechargeable battery. If the solar insect killer UV lamp does not turn on automatically at night, check the following:

1. Make sure your switch is in the "UV" or "LIGHT" position.

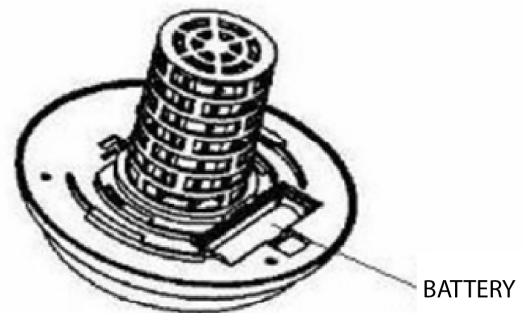
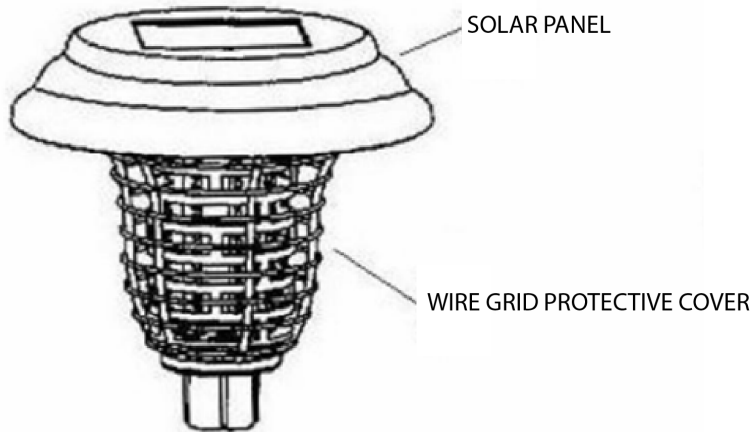
2. Double-check the battery is properly introduced and the contacts are snug.
3. Ensure that the solar insect killer UV lamp is placed on a lighted area and that the solar panel is exposed to direct sunlight.

SAFETY PRECAUTIONS

1. Please note that the solar insect killer UV lamp is designed to turn on automatically after dark. If there is a strong light source near it, it may not light up.
2. The light battery is fully charged by the manufacturer, but by the time the device reaches the final consumer, it may be partially or completely discharged. Therefore, please let the solar insect trap recharge throughout the day for maximum performance.
3. Keep the surface of the solar panel clean. A dirty panel reduces the charging efficiency.

BATTERY REPLACEMENT

1. To release the solar panel from the wire mesh cover, turn it counterclockwise.
2. Press the battery release button and remove the battery cover. Replace the battery with a new, rechargeable battery.
3. Refit the battery compartment cover and the solar panel.



CLEANING

Note: For cleaning **DO NOT USE** water. To clean the solar insect killer UV lamp, remove the solar panel from the device (following the instructions above) and set it aside carefully. Protect the solar panel from dirt. Otherwise, the charging efficiency of the battery is reduced. Clean it regularly with a damp cloth or paper towel. Always turn the switch to the **OFF** position before cleaning. Clean the solar insect killer UV lamp with a dry cloth or toothbrush. After cleaning, refit the solar panel.

STORAGE

We recommend removing the battery from the device before storing the solar insect killer UV lamp for a long time. If you decide to leave the battery in the device, it must be completely discharged, and it must be charged at least once a month during storage.

STREND PRO®

ZÁRUČNÝ LIST / ZÁRUČNÍ LIST / JÓTÁLLÁSI JEGY / LISTA DE GARANȚIE / WARRANTY LETTER

Sériové číslo: Sériové číslo: Sorozatszám: Nr. serie: Serial number:	Dátum predaja: Datum prodeje: Eladás dátuma: Data vânzării: Date of sale:	Podpis a pečiatka predajcu: Razitko a podpis prodajce: Az eladó aláírása és bélyegzője: Ștampila vânzătorului: Seller's stamp and signature:

PODMIENKY ZÁRUKY / ZÁRUČNÍ PODMÍNKY / A JÓTÁLLÁS FELTÉTELEI / CONDIȚIILE DE GARANȚIE / WARRANTY TERMS

SK: Na tento výrobok sa poskytuje záruka po dobu 24 mesiacov odo dňa predaja, respektíve odo dňa vyskladnenia. V dobe záruky vám záručný servis vykoná opravy všetkých závad vzniknutých následkom výrobnéj chyby bezplatne. Pri uplatnení požiadavky na záručnú opravu musí byť spolu s prístrojom predložený úplne a čitateľne vyplnený záručný list. Pri odosielaní prístroja do opravy, dopravné náklady hradí zákazník. Originálny obal od výrobku starostlivo uschovajte.

Záruka sa nevzťahuje na

- prístroj poškodený počas dopravy a nesprávneho skladovania
- poruchy spôsobené nesprávnou obsluhou alebo údržbou
- poruchy spôsobené vplyvom opotrebenia výrobku a materiálu
- poruchy spôsobené používaním prístroja na iný účel než na aký je určený
- prístroj, do ktorého bol vykonaný neodborný zásah alebo úprava
- nekompletnosť výrobku, ktorú bolo možné zistiť už pri predaji

CZ: Na tento výrobek se poskytuje záruka po dobu 24 měsíců ode dne prodeje, respektive ode dne vyskladnění. V době záruky vám záruční servis provede opravy všech závad vzniklých následkem výrobní chyby bezplatně. Při uplatnění požadavku na záruční opravu musí být spolu s přístrojem předložen úplně a čitelně vyplněný záruční list. Při odesílání přístroje do opravy, dopravní náklady hradí zákazník. Originální obal od výrobku pečlivě uschovejte.

Záruka se nevztahuje na:

- přístroj poškozen během dopravy a nesprávného skladování
- poruchy způsobené nesprávnou obsluhou nebo údržbou
- poruchy způsobené vlivem opotřebení výrobku a materiálu
- poruchy způsobené používáním přístroje na jiný účel, než na jaký je určen
- přístroj, do kterého byl proveden neodborný zásah nebo úprava
- nekompletnost výrobku, kterou bylo možné zjistit již při prodeji

HU: Erre a termékre az eladás, illetve a kiraktározás dátumától számított 24 hónap jótállás érvényes. A jótállás időtartamán belül a garanciaszerviz Önnek ingyen biztosítja a gyártási hibából származó minden termékhiba javítását. A jótállás érvényesítéséhez a terméken kívül az olvashatóan és teljes körűen kitöltött jótállási jegy leadása is szükséges. A termék küldése esetén a szállítási költségek a vásárlót terhelik. A termék eredeti csomagolását gondosan őrizze meg.

A jótállás nem érvényes:

- ha a készülék a nem megfelelő szállítás vagy tárolás következtében hibásodott
- a helytelen használat vagy karbantartás következtében keletkező hibákra
- a termék vagy az anyag elhasználódása következtében keletkező hibákra
- a készülék nem rendeltetésszerű használata következtében keletkező hibákra
- a készülékre, amelyen nem szakszerű beavatkozást vagy módosítást hajtottak végre
- a termék hiányos voltára, amely az eladás során is már észrevehető volt

RO: Garanția pentru acest produs este 24 luni de la data vânzării, respectiv de la data scoaterii din depozit. În timpul garanției service-ul de garanție va efectua toate reparațiile de defecțiuni apărute ca urmare a greșelilor de producție, în mod gratuit. La revendicarea reparației de garanție solicitate, pe lângă produsul prezentat trebuie depusă și lista de garanție completată corect și citibil. La trimiterea aparatului la reparații, cheltuielile de transport suportă clientul. Păstrați ambalajul original al produsului cu atenție.

Garanția nu se referă la:

- aparatul defectat în timpul transportului și prin depozitare necorespunzătoare
- defecțiunile pricinuite de manipularea sau întreținerea necorespunzătoare
- defecțiunile pricinuite de uzura produsului sau materialului
- defecțiunile pricinuite de folosirea aparatului în alt scop, decât pentru care este destinat
- aparatul în care s-a intervenit sau s-a efectuat reglarea în mod necalificat
- produsul fabricat incomplet, greșeala care putea fi constatată deja la vânzare

EN: This product is guaranteed for 24 months from date of sale or removal from storage. All manufacturing defects found during the warranty period will be repaired at no charge. To submit a request for warranty repairs, fill out the warranty card legibly and completely and attach it to the device. Customers pay the cost of transport when sending a device for repairs. Keep the product's original packaging in a safe place.

The warranty does not cover:

- Damage caused to the device during transit or from improper storage
- Malfunctions caused by incorrect operation or maintenance
- Malfunctions caused by product and material wear
- Malfunctions caused by using the device for purposes other than those intended
- Damage caused by tampering or modifications
- Any incomplete work not discovered on the product when it was sold

SERVISNÉ ZÁZNAMY / SERVISNÍ ZÁZNAMY / JAVÍTÁSI BEJEGYZÉSEK / NOTIFICAREA SERVICE / SERVICE RECORDS

Splnomocnený zástupca výrobcu / Zplnomocnený zástupce výrobcu / A gyártó felhatalmazott képviselője /
Reprezentantul împuternicit al producătorului / Represented by :
Slovakia Trend Export-Import s.r.o., Michalovská 87/1414, 073 01 Sobrance
Fax: (056) 652-2329 Tel: 0915 392 687 E-mail: servis@slovakia-trend.sk